

**Protokoll der Sitzung
der Stadtverordnetenversammlung**

**vom 04.Dezember 2014 in
Trendelburg-Stammen**

Beginn: 20.00 Uhr Ende: 21.00 Uhr

Unterbrechungen (von/bis):

Seite: 1 von 5

Für diese Sitzung enthalten die Seiten 1 bis 5 Verhandlungs-
Niederschriften und Beschlüsse mit den laufenden Nummern:

1 bis 10 (in Worten: EINS bis ZEHN)

Anwesend:		gesetzl. Mitgliederzahl: <u>31</u>
a.) stimmberechtigt		
SPD: 15 Sitze	FWG: 9 Sitze	CDU: 7 Sitze
1. Diana Hartgen (Fraktionsv.)	12. Gerhard Niemeyer (Fraktionsv.)	20. Manfred Friedrich
2. Dieter Uffelmann (Stavo-Vorsteher)	13. Walter Fehr	21. Kathrin Grohmann
3. Wolfgang Apholz	14. Klaus-Rüdiger Hermann	22. Armin Hoff
4. Willfried Aßhauer	15. Dr. Wolf-Hubert Hertkorn	23. Juana Thiele
5. Klaus Erger	16. Dirk Jordan	24. Dieter Trittner
6. Hans-Dieter Henze	17. Werner Niemeier	./.
7. Kai Meimbresse	18. Heinrich Romberg	./.
8. Kurt Pfufar	19. Michael Wörner	
9. Erwin Rolwes	./.	
10. Sigrid Severit		
11. Sylvia Träger		
./.		
./.		
./.		
./.		
b.) nicht stimmberechtigt		
1. Bürgermeister Bachmann	4. Michael Görner	7. Udo Widera
2. Erwin Baumann	5. René Köster	8. ./.
3. Jens Gaminek	6. Willfried Stenda	9. ./.
Es fehlten entschuldigt:		
1. Paul Cizmowski	6. Horst-Helmut Reidelbach	11.
2. Gerhard Stenda	7. Daniela Hohmeyer-Hecker	12.
3. Manfred Schäfer	8. Kerstin Baumann	13.
4. Ilka Maihack-Ries	9. Stefan Bornhage	14.
5. Gisela Reidelbach	10.	15.
Die Mitglieder der Stadtverordnetenversammlung waren durch Einladung vom 27.11.2014 auf Donnerstag, 04.12.2014, um 20.00 Uhr - unter Mitteilung der Tagesordnung - einberufen worden.		
Tag, Zeit und Ort der Sitzung sowie die Tagesordnung waren öffentlich bekannt gegeben worden		
Der Vorsitzende stellte bei der Eröffnung der Sitzung fest, dass gegen die Form, Ladungsfrist, Art und Umfang keine Einwendungen erhoben werden.		
Die Stadtverordnetenversammlung war nach der Anzahl der erschienenen Mitglieder -beschlussfähig-.		

Protokoll der Stadtverordnetenversammlung am 04. Dezember 2014

1. Eröffnung, Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit

Der Stadtverordnetenvorsteher Dieter Uffelmann eröffnet die Sitzung, begrüßt alle Anwesenden und stellt fest, dass sich gegen Form und Frist der Einladung keine Einwendungen ergeben.

Es sind Abgeordnete anwesend.

Es fehlten entschuldigt:

4 Abgeordnete/r der SPD

2 Abgeordnete/r der CDU

1 Abgeordnete/r der FWG

Vor Eintritt in die Tagesordnung beschließt die Stadtverordnetenversammlung, diese wie folgt zu ergänzen:

NEU TOP 6 „**Wahl eines stellv. Ortsgerichtsvorstehers für das Ortsgericht Trendelburg I**“. Der vorherige TOP 6 sowie die folgenden Tagesordnungspunkte verschieben sich entsprechend.

Dafür: 24	Enthaltungen:0	Dagegen:0
-----------	----------------	-----------

2. Zustimmung zu der Niederschrift der Sitzung am 16.10.2014

Die Niederschrift der Sitzung vom 16.10.2014 wurde jedem Stadtverordneten elektronisch übermittelt bzw. am 21.10.2014 per Boten zugestellt. Des Weiteren wurde die Niederschrift auf der Homepage der Stadt Trendelburg veröffentlicht.

Gegen die Niederschrift ergaben sich innerhalb der Widerspruchsfrist gem. Geschäftsordnung § 28 Niederschrift Abs. 4 keine Einwendungen.

Die Niederschrift gilt somit als angenommen.

3. Anfragen und Mitteilungen

3.1. Anfragen aus der Stadtverordnetenversammlung

Es liegen keine Anfragen aus der Stadtverordnetenversammlung vor.

3.2. Mitteilungen des Bürgermeisters

Die Mitteilungen liegen dem Protokoll in schriftlicher Form bei.

4. Ehrung anlässlich „25 Jahre Ortsgerichtsvorsteher“ Herr Heise

Herr Heise wird anlässlich seiner 25-jährigen Tätigkeit als Ortsgerichtsvorsteher geehrt.

Teil A (Beschlussfassung ohne Beratung)

5. Wahl eines stellv. Schiedsmann im Amtsbezirk Gottsbüren

Die Stadtverordnetenversammlung wählt den vom zuständigen Ortsbeirat vorgeschlagenen Herrn Manfred Schäfer gem. § 4 des Hessischen Schiedsamtgesetzes zur stellv. Schiedsperson.

Dafür: 24	Enthaltungen:0	Dagegen:0
-----------	----------------	-----------

6. Wahl eines stellv. Ortsgerichtsvorstehers für das Ortsgericht Trendelburg I

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt, den vom zuständigen Ortsbeirat vorgeschlagenen Dieter Häfner zum stellv. Ortsgerichtsvorsteher für das Ortsgericht Trendelburg I zu wählen.

Dafür: 24	Enthaltungen:0	Dagegen:0
-----------	----------------	-----------

7. Wahl von Mitgliedern in die Friedhofskommission Eberschütz

Die Stadtverordnetenversammlung wählt Frau Angela Lange und Herrn Wolfgang Müller in die Friedhofskommission Eberschütz.

Dafür: 24	Enthaltungen: 0	Dagegen:0
-----------	-----------------	-----------

Teil B (Beratung und Beschlussfassung)

8. Aktualisierte Stellungnahme zu den Plänen von K+S

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt, den Vier-Punkteplan der Landesregierung zurückzuweisen. Gleichzeitig beauftragt die Stadtverordnetenversammlung den Magistrat, eine entsprechende aktualisierte Stellungnahme gegen den Vier-Punkteplan und die damit verbundene Salzeinleitung in die Oberweser zu fertigen.

Dafür: 24	Enthaltungen: 0	Dagegen:0
-----------	-----------------	-----------

9. Haushaltssatzung mit Haushaltsplan und Anlagen für das Jahr 2015

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt, die Haushaltssatzung mit Haushaltsplan und Anlagen für das Jahr 2015 mit folgenden Änderungen zu verabschieden:

Im Bereich des Stellenplans:

Entwurf Haushalt/Stellenplan 2015	NEU
EG 9a	EG 9c
EG 7a	EG 8a
A10	A11

Frau Hartgen regt an, für den Stellenplan 2016 aktuelle Stellenbeschreibungen durchzuführen.

Verpflichtungsermächtigung für den Bereich „Feuerwehr“:

Investition „Feuerwehrhaus Deisel“ 100.000 €

Dafür: 23	Enthaltungen:1	Dagegen:0
-----------	----------------	-----------


10. Überplanmäßige Ausgabe „Abriss Haus Scheele Eberschütz“

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt, der vorgeschlagenen überplanmäßigen Ausgabe im Haushaltsjahr 2014 und der dargelegten Finanzierung zur Umsetzung der IKEK-Maßnahme „Schaffung von Freiräumen mit Aufenthaltsqualität, inkl. Abriss, im Stt. Eberschütz“ mit Abriss des Brandhauses in Höhe von 10.000 € zuzustimmen.

Dafür:20	Enthaltungen:1	Dagegen:3
----------	----------------	-----------



Dieter Uffelman
- Stadtverordnetenvorsteher -



Steffen Temme
-stellv. Schriftführer-

Terminvorschau:

Nächste Sitzung Haupt- und Finanzausschuss: 27.01.2015

Nächste Sitzung Stadtverordnetenversammlung: 05.02.2015

Stadtverordnetenversammlung

- Beitrag Bgm Bachmann -

Trendelburg, 04.12.2014



Beiträge Bgm Bachmann

- Mitteilungen Bürgermeister
- Stellungnahme K+S
- Haushalt 2015, Änderungsantrag, Ausblick
- Überplanmäßige Ausgabe Eberschütz



Mitteilungen Bürgermeister

- Herbstausstellung Kassel, „Trendelburg gut vernetzt“



Trendelburg, 04.12.2014



Trendelburg – Zukunft. Gemeinsam. Gestalten.

Tourismustagung Trendelburg am 24.11.2014



Trendelburg, 04.12.2014



„Dragonheartbattle“ am 21.11.2015

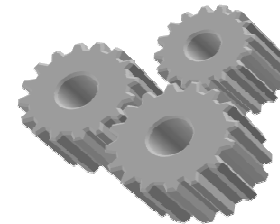


Trendelburg, 04.12.2014



Trendelburg – Zukunft. Gemeinsam. Gestalten.

- Wasserversorgung Ahornweg
 - nicht im HH vorgesehen
 - Untersuchungs- und Planungsleistung i.H.v. 4000€
 - da < 5000€ => Mitteilung ausreichend
- Zukunft Gewerbegebiet Eberschütz
 - Kaufvertrag Bluetec (Alanod) – Fa. Friedrich
 - Verhandlung für Teilvermietung läuft
 - Vorbereitende Arbeiten beginnen ab Dezember



Trendelburg – Zukunft. Gemeinsam. Gestalten.

• Sachstand IKEK - Projekte

2013 ca. 150.000 Euro

2014 ca. 150.000 Euro

2015 ca. 150.000 Euro

Dorftreffpunkt Eberschütz
ca. 85.000 Euro

DGH Langenthal
ca. 200.000 Euro

DGH Eberschütz
ca. 120.000 Euro

Infopoints und Infokästen
ca. 40.000 Euro

Kinderspielplatz in Sielen
ca. 40.000 Euro

**Verbesserung der tour. Ver-
marktung/Stadtmarketing**

Nachmittagsbetreuung
ca. 20.000 Euro

Diemelspitze in Sielen
ca. 10.000 Euro

**Gebäudebörse/ Angliederung
an best. Plattformen**

Initiierung der Bürgerzeitung

**Dorftreffpunkt am Bach in
Gottsbüren**
ca. 50.000 Euro

Babywiese in Eberschütz

Der Bürger als Gastgeber

**Kommunale Gemeinschafts-
aktionen**

Grüne Mitte in Langenthal
ca. 15.000 Euro

Bedarfsermittlung AST als Bürgerbus



Trendelburg – Zukunft. Gemeinsam. Gestalten.

2016 ca. 100.000 Euro	2017 ca. 100.000 Euro	2018 ca. 100.000 Euro	2019
	Haus der Vereine in Sielen ca. 50.000 Euro	Bach II in Gottsbüren ca. 10.000 Euro	DGH Gottsbüren ca. 70.000 Euro
Abenteuerspielplatz in Gottsbüren ca. 10.000 Euro			Touristische Nutzung DGH Gottsbüren
			Kanuumsstiegsstelle Sielen k.A.



Stellungnahme K+S

- Stellungnahme vom Frühjahr
- 4 Punkte Plan Landesregierung
- Interesse Bevölkerung

„Die Stadtverordnetenversammlung beschließt, den 4-Punkteplan der Landesregierung zurückzuweisen.

Gleichzeitig beauftragt die Stadtverordnetenversammlung den Magistrat, eine entsprechende aktualisierte Stellungnahme gegen den 4 Punkteplan und die damit verbundene Salzeinleitung in die Oberweser zu fertigen.“



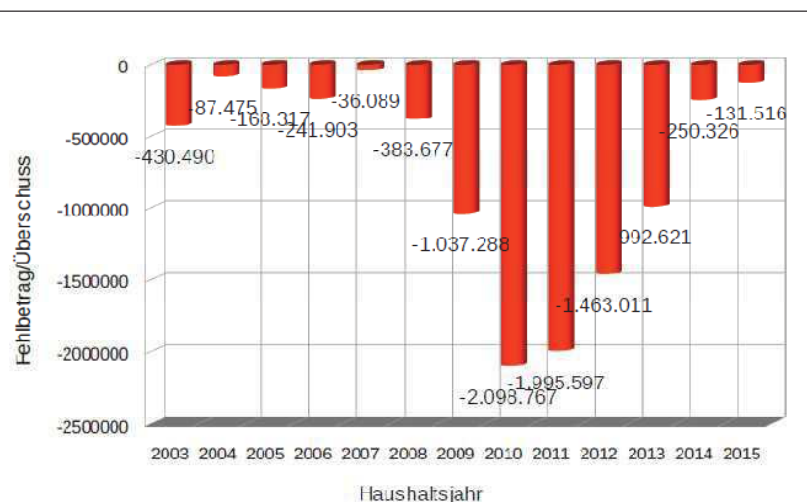
Haushalt 2015

Ziel gem. Schutzschirmvertrag: - 213.044 €

Geplantes Defizit ErgHH 2015: - 131.516 €

Puffer für unvorhersehbare
Ereignisse im HH-Vollzug: + 81.528 €

Haushaltsjahr	Fehlbetrag
2003	-430.490
2004	-87.475
2005	-168.317
2006	-241.903
2007	-36.089
2008	-383.677
2009	-1.037.288
2010	-2.098.767
2011	-1.995.597
2012	-1.463.011
2013	-992.621
2014	-250.236
2015	-131.516



Schuldenstand

Stand 31.12.2014:	- 10.668.194 €
Vorr. Darlehensaufnahme in 2014:	- 343.000 €
Tilgung (Stadt + Land)	+ 774.440 €
Vorr. Stand 31.12.2015:	- 10.236.754 €

=> Schuldenabbau i.H.v. 431.440 €



Änderungsanträge HH 2015 aus dem Magistrat

- Stelle PDL 9c statt 9a
- Stelle stellv. PDL 8a statt 7a
- FB-Ltr FB1 A11 statt A10 (bzw. ehemals A13)

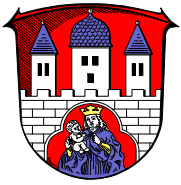
Bezeichnung	Entgeltgruppen nach dem Tarif									
	...	12	11	10	9c	9a	9	8a	8	7a
Innere Verwaltung			1,00				2,00		0,93	
Sicherheit und Ordnung							0,70		1,00	
Soziale Leistungen									0,40	
Kinder-/Jugend- und Familienhilfe						1,00				7,49
Gesundheitsdienste									0,58	
Sportförderung									1,52	
Bauen und Wohnen			1,00				1,00			
Ver- und Entsorgung										
Natur- und Landschaftspflege							0,30		0,20	
Wirtschaft und Tourismus										

gehobener Dienst				
A13	A12	A11	A10	A9
			0,93	
			0,07	
0,00		0,00	1,00	
1,00		1,00	0,00	
1,00		0,00	0,00	



Vielen Dank für Ihre Aufmerksamkeit!





Terminplanungen städtische Gremien der Stadt Trendelburg

Magistratssitzungen im Dezember 2014

- Die Sitzungen des Magistrates finden wie gewohnt im Sitzungszimmer, Marktplatz 1, statt.

Donnerstag, 11.12.2014

Donnerstag, 18.12.2014

Sitzungen des Haupt- und Finanzausschusses im Jahr 2015

- Die Sitzungen des Haupt- und Finanzausschusses finden wie gewohnt im Sitzungszimmer, Zur Burg 4, statt.

Dienstag, 27.01.2015

Dienstag, 17.03.2015

Dienstag, 12.05.2015

Dienstag, 07.07.2015

Dienstag, 06.10.2015

Dienstag, 24.11.2015

Sitzungen der Stadtverordnetenversammlung im Jahr 2015

- Die Sitzungen der Stadtverordnetenversammlung finden im Bürgerhaus Stammen, Gartenstraße 5, statt.

Donnerstag, 05.02.2015

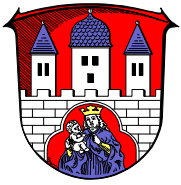
Donnerstag, 26.03.2015

Donnerstag, 21.05.2015

Donnerstag, 16.07.2015

Donnerstag, 15.10.2015

Donnerstag, 03.12.2015



Terminplanungen städtische Gremien der Stadt Trendelburg

Bürgerversammlungen 2015

Dienstag,	10.03.2015	-	Deisel und Langenthal
Donnerstag,	12.03.2015	-	Trendelburg, Wülmersen und Stammen
Freitag,	20.03.2015	-	Gottsbüren und Friedrichsfeld
Dienstag,	24.03.2015	-	Eberschütz und Sielen

Jahresempfang 2015

Samstag,	18.07.2015	-	Wülmersen
----------	------------	---	-----------

Termininfo; Ferien in Hessen:

Ostern:	30.03.2015 – 11.04.2015
Sommer:	27.07.2015 – 04.08.2015
Herbst:	19.10.2015 – 31.10.2015
Winter:	23.12.2015 – 09.01.2016